оть всякаго другого ревнителя о народной трезвости. Всякое доброе жи подобно съмени, тольи назидательно дение, что можеть болье сол подобно съмени, тольи назидательно подобно съмени, тольи назидательно можеть болье сол подобно съмени, тольи на подобно как не интересное и на подобно как не интересно как не интересно как не интере

ГОЛЪ ТРИДЦАТЬ ПЯТЫЙ

не аткдохиае парода перков об чения перков об чения парода по перков об чения пределения пределени

27-го ІЮЛЯ 1897 ГОДА.

Подписная цѣна съ пересылкою 5 рублей.

Отдѣльные №М Литовскихъ Епарх. Вѣд. за прошедшіе годы и за настоящій 1897 г. по 10 к. (марками).

Подписка принимается въ г. Вильнѣ, въ Редакцій
Литовскихъ Епархіальныхъ Вѣдомостей.

Nº 30.

При печатаніи объявленій, за каждую строку или м'я строки взимается:

оны за одинъ разъ 10 коп. "два раза 15 " три раза 20 "

Но отъ пастыря требуется еще больше, чемъ

этомъ отношения духовенство можетъ

- 200 00 СОДЕРЖАНІЕ № 30, аз дно

Что можеть болье возвысить умъ народа и съ

Воззваніе къ духовенству Литовской епархіи Архіепископа Іеронима. Дъйствія правительства. Высочайшія повельнія о перемьнахь въ іерархіи. Высоч. приказь объ увольненіи отъ службы д. с. с. Чагина. Отъ училищнаго Совъта при Св. Синодь. Мъстныя распоряженія. Назначенія. Перемьщенія. Увольненіе. Мъстныя извъстія. Правила обученія игръ на скрипкъ и фистармоніи воспитанниковъ Лит. дух. семинаріи. Архіерейскія служенія. Неоффиціальный отдъль. Принятіе Гродненскаго Софійскаго Братства подъ покровительство Его Высочества В. Кн. Михаила Николаевича. Архипастырское посьщеніе церкви г. Ошмянъ и нъкоторыхъ—Ошмянскаго увзда. Посьщеніе учителями и учительницами церковно-приход. школь Виленскаго музея, Публич. библіотеки и центральнаго архива. Окончаніе курсовъ. Толкованіе на соборное посланіе св. Апостола Іакова. Объявленіе Матвьева изъ Бузулука.

Eme past AIROBOR Convact

къ духовенству Литовской епархіи.

-мап Возлюбленные пастыри, усердные мои сотрудники! недото неово во .эж R .ватой этидва II ваиз

Недавно въ нашемъ краѣ совершилось событіе, которое ясно говорить о заботахъ Правительства, направленныхъ къ подъему народнаго благосостоянія. Говорю о закрытіи питейныхъ заведеній и повсемѣстномъ распространеніи Попечительствъ о народной трезвости. И вотъ къ вамъ теперь слово мое о дѣлѣ равно дорогомъ нашему сердцу, на которое призваны мы самимъ Богомъ— о дѣлѣ нравственнаго преуспѣянія народа. Вы близко поставлены къ народу; вамъ не надо доказывать гибельность народнаго недуга—пьянства, губящаго матеріальный достатокъ, разстраивающаго семью и разслабляющаго человѣка и нравственно и физически. Всѣ мы сознаемъ пагуб-

ность этого порока, сознаемъ необходимость борьбы съ нимъ. Но если и всегда было желательно живое содъйствіе духовенства исцъленію этого недуга народнаго, то особенно своевременно и возможно такое содъйствие нынъ, когда само Правительство идеть навстръчу народному благу и къ тому же призываетъ всъхъ, ревнующихъ о немъ. Теперь притоны пьянства закрываются; всюду устраиваются Попечительства о народной трезвости. Да не будетъ-же равнодушно къ этой великой внутренней реформ' духовенство, поставленное на стражъ духовныхъ интересовъ народа! Пойдемъ, возлюбленные сопастыри, навстръчу начинаніямъ Правительства и съ своей стороны употребимъ всѣ усилія, чтобы не заглохло доброе дело. И прежде всего вспомнимъ заповедь св. Апостола: "образъ буди върнымъ словомъ, житіемъ, любовію, духомъ, вѣрою, чистотою" (I Тим. IV, 12). Учреждаются Попечительства о народной трезвости; но они нуждаются въ дъятельныхъ и живыхъ членахъ, близко стоящихъ къ народу и могущихъ быть проводниками въ среду народную добрыхъ вачинаній. Но кто же ближе къ народу, кому дороже его благо, какъ не отцу духовному, задача всей жизни котораго-вести дѣтей своихъ по пути правому! Поэтому желаніе сердца моего и, думаю, всёхъ сочувствующихъ благу народа, чтобы духовенство приняло непосредственное участіе въ дъятельности Попечительствъ о народной трезвости, въ званіи членовъ сказанныхъ попечительствъ.

Но отъ пастыря требуется еще больше, чъмъ отъ всякаго другого ревнителя о народной трезвости. Всякое доброе дело, подобно семени, только тогда можетъ принести плоды, когда встрътить для себя добрую почву. И въ данномъ случав эту почву необходимо приготовить, и я увъренъ, что въ этомъ отношеніи духовенство можетъ сдълать не мало. Прежде всего, полагаю, необходимо и благовременно усилить проповъдь церковную о вредъ пранства и уяснить сознанію народа благод втельность Правительственных в мфропріятій. Нашъ народъ дорожить словомъ пастыря; вліяніе посл'єдняго еще значительно. Пусть же не молчать уста пастыря, но поучають, съ долготерпъніемъ и надеждою ожидая добрыхъ плодовъ своей проповѣди.

Но одной проповъди все же еще мало. У народа отняты притоны, гдв онъ со вредомъ для здоровья душевнаго и телеснаго проводиль досужное время. Сколь ни пагубно было такое времяпровожденіе, все же народъ, лишаясь ЭТИХЪ притоновъ, теряетъ въ нихъ нѣчто близкое для себя и привычное ему. Притоны закрыты, но тотъ досугъ, который нашъ крестьянинъ проводиль въ нихъ, остался у него и этотъ досугъ необходимъ послъ тяжелой трудовой жизни въ будніе дни. И теперь особенно своевременно придти на помощь народу. Привычка въдь сильна, и будетъ прискорбно, если народъ пожалветь о кабакв, какъ о мвстъ своего отдохновенія и единственнаго развлеченія. Надо направить народъ къ высшимъ интересамъ и, главное, дать возможность осуществить ихъ: надо просвътить народъ и занять его. И въ данномъ случав могутъ оказать великую помощь и вмѣстѣ съ тѣмъ совершить благородный подвигъ духовенство и школа, проникнутая духомъ церковности. Школа-это основа народнаго просвѣщенія. Но далеко еще до того времени, когда она своимъ свётомъ коснется всёхъ обывателей нашего края. А пока что-же? Неужели свътъ школьнаго ученія можеть изливаться только на учащихся дѣтей? Нѣтъ, назначеніе школы можетъ быть шире. Церковь и школа могуть представить собою для народа тихую пристань, гдв нашь крестьянинъ, послъ шестидневныхъ трудовъ найдетъ и отдыхъ и высокое духовное наслаждение.

Что можеть болъе возвысить умъ народа и събольшею пользою занять его, какъ не интересное и назидательное чтеніе; что можеть болье содыйствовать облагороженію сердца, какъ не стройное и пристойное птніе, особенно же птніе церковное. Надо ли подробно говорить о великой пользѣ устроенія чайныхъ, народныхъ столовыхъ и введенія другихъ міръ, направленныхъ къ отвлеченію народа отъ пьянства и, следовательно. благу его. Побудить прихожань къ осуществленію подобныхъ добрыхъ начинаній; гдъ можно и нужно явиться руководителемъ этого дъла и всегда отзывчивымъ участникомъ его-все это прямой долгъ пастыря, любящаго свое дъло. Всегда подобный образъ действій быль желателень со стороны священника и нередко находиль свое осуществление. Но какъ часто и сколь многие пастыри съ сердечною, глубокою скорбію говорили о томъ, что народъ идетъ въ кабакъ, а не въ перковь или школу и предпочитаетъ грязное и вредное развлечение высокому и полезному. Не тъмъ ли болве благовременно теперь возблагодарить Бога и Царя за то, что эти притоны уничтожены и приложить возможно больше усердія къ веденію визбогослужебныхъ собестдованій. назидательнаго чтенія для народа, распространенію полезныхъ книжекъ среди грамотныхъ, развитію любви въ народъ къ пънію и т. д.

Еще разъ повторяю, не останемся безучастными и холодными зрителями всего совершающатося нынѣ; не будемъ терять дорогой минуты, но съ горячимъ сочувствіемъ отзовемся на призывъ Правительства. Я же, съ своей стороны, архипастырски благословляю васъ на добрый подвить и отъ всего сердца молюсь, да не будетъ трудъвашъ безплоденъ для блага ввѣренной вамъ паствы.

дені **. зминоде помоиніх да**раненія Попечительствъ о народной трезвости. И вотъ къ вамъ

темото Дъйствія Правительства. гладоо на вроительства в до правительства в до правительства в правительства в

теперь слово мое о дель равно дорогомъ нашему

Высочайшее повельніе. Высочайте утвержденнымъ въ 12 день сего іюля всеподданнъйшимъ докладомъ Святьйшаго Синода Второй викарій Литовской епархіи, епископъ Брестскій Іоакимъ переименованъ въ перваго Викарія, а вторымъ Викаріемъ Литовской епархіи, епископомъ

Ковенскимъ назначенъ ректоръ Могилевской духовной семинаріи архимандрить *Михаил*ь, о чемъ дано знать указомъ Св. Синода отъ 19 іюля за № 3744.

Вакансін: Священниковъ: въ с. Касушь (8)-

Высочайшее повельніе. Государь Императорть, въ 5-й день сего йола, Высочайще утвердить сонзволиль всеподдань вйшій докладъ Святійшаго Сунода о бытіи ректору Самарской духовной семинаріи архимандриту Филиппу епископомъ Прилукскимъ, викаріемъ Полтавской епархіи, съ тъмъ, чтобы нареченіе и посвященіе его въ епископскій санъ произведено было въ г. С.-Петербургъ.

ckaro v., Br c. Bapmean (3) - Ppecrekaro v., Br M. Toic-

- Высочайший приказь. Высочайщимъ приказомъ по гражданскому въдомству, отъ 3-го іюля 1897 г. за № 54, по въдомству православнаго исповъданія, уволенъ отъ службы, согласно прошенію, за бользнію, членъ общаго присутствія Хозяйственнаго Управленія при Святьйшемъ Сунодъ, дъйствительный статскій совътникъ Чагинъ, съ 2 апръля 1897 г.
- Отъ Училищнаго Совъта при Святъйшемъ Cvнодь. Журнальнымъ опредѣленіемъ Училищнаго Совѣта при Святѣйшемъ Сунодѣ, отъ 1—8 іюля сего года за № 407, утвержденнымъ Г. Исполняющимъ обязанности Оберъ-Прокурора Святъйшаго Сунода, постановлено: изданныя Виленскимъ Свято-Духовскимъ Вратствомъ четыре брошюры: 1) "Окружное патріаршее и сунодальное посланіе по поводу окружнаго посланія (энциклики) Римскаго папы Льва XIII къ государямъ и народу всего міра" (Вильна. 1896 г., ц. 5 к.) -- одобрить, а остальныя три: 2) "Современныя попытки папы Льва XIII къ соединению церквей и отвътъ на нихъ восточныхъ православныхъ јерарховъ" (Вильна. 1896 г. ц. 10 к.), 3) "Поученіе о томъ, какъ предосудительно православнымъ христіанамъ вступать въ латинское шкаплерное братство "Сердце Іисуса Христа" (Вильна. 1896 г., п. 2 к.) и 4) "Слово православной правды о новъйщихъ прісмахъ латинской пропаганды" (Вильна. 1896 г. ц. 10 к.) — допустить въ учительскія библіотеки церковно-приходскихъ школъ свверо и югозападнаго края Россіи. в вебля вово тионе при западнаго края Россіи.

Repuiss fragaspersennoe Poenogy noreferrie of apparin Era Ber. Rihameno Horposure, Lobingaro Bearres, Berniaro Abryerbinaro Horposure, Lobingaro Bearres, Berniaro

Киязя Михаила Николлевича. Посив молебил, отслужен-

въ присутственнолъ за гр. сродименской казенной налаты со-

- 18 іюля, діаконъ Вѣльскаго свято-Троицкаго собора Ипполить Орловскій перемѣщенъ въ с. Олтушъ, Брестскаго уѣзда, къ тамошней церкви на вакантное мѣсто цсаломщика съ обязательствомъ обучать учащихся въ школахъ церковному пѣнію.
- 18 іюля исаломщики церквей: Полонковской Іуліанг Левицкій и Горностаевичской Адамг Жиромскій переведены одинъ на м'ясто другого.
- 21 іюля на штатное мѣсто псаломщика при Виленскомъ Каоедральномъ соборѣ назначенъ сверхштатный псаломщикъ сего собора Леонидъ Леониній, а на его мѣсто сверхштатнымъ псаломщикомъ послушникъ Пожайскаго монастыря Василій Каченовскій.
- 24 іюля на свободное мъсто исаломщика при Довбенской церкви. Ошмянскаго уъзда, назначенъ окончив-

- шій курсъ семинарія *Иванъ Благовъщенскій* съ обязательствомъ обучать учащихся въ школахъ церковному пѣнію.
- —— 24 іюля на свободное священническое м'єсто при Голдовской церкви, Лидскаго у'взда, назначенъ цсаломщикъ Бебровской церкви, того же у взда, Николай Илавскій.
- 24 іюля, на свободное священническое місто при Світлянской церкви, Свенцянскаго убяда, переміщень, сотгласно прошенію, священникъ Вишневской церкви, того-же убяда, Ипполита Харсевииз.
- 24 іюля на свободное м'всто цсаломщика при Пречистенскомъ собор'в въ г. Вильн'в назначенъ бывш. исаломщикъ Свислочской церкви изъ окончившихъ курсъ духовной Семинаріи Владиміръ Тиминскій.
- 24 іюля священникъ Дмитровичской церкви, Брестскаго увзда, Василій Игнатовичс, опредвлент на свободное мъсто псаломщика къ Крайской церкви, Вилейскаго увзда, съ запрещеніемъ священнослуженія.
- 18 іюдя церковный староста Кобринскаго собора, коллежскій ассесорь Соколов, согласно его заявленію, уволень отъ должности церковнаго старосты съ преподаніемъ ему Архипастырскаго благословенія Его Высокопреосвященства за его усердное служеніе.
- 24 іюля утверждены въ должности церковныхъ старость на три года выбранные къ церквамъ: 1) Россейнской, Ковенской губерніи, надворный сов'ятникъ Василій В. Вельсъ; 2) Перебродской, Дисненскаго ув'яда, м'я-щанинъ м. Перебродъ Оома Дм. Селицкій—на 4-е трехлитіе; 3) Лебедской, Лидскаго ув'яда, кр. дер. Игнатковщевъ Алексъй Авг. Давидовичъ.

Пл. пітэбаєм панеть висить высить вы одись

- Правила обученія игрѣ на скрипкѣ и фисгармоніи воспитанниковъ Литовской духовной Семинаріи. Съ наступающаго 1897/8 учебнаго года въ Литовской духовной семинаріи вводится обученіе воспитанниковъ Семинаріи игрѣ на скрипкѣ и фисгармоніи, въ виду чего Правленіе Семинаріи доводитъ до свѣдѣнія духовенства Литовской епархіи правила касательно сего предмета, Правленіемъ выработанныя и Его Высокопреосвященствомъ утвержденныя. Вотъ эти правила:
- I) Игръ на скринкъ и фистармоніи обучаются только желающіе воспитанники Семинаріи.
- II) Обученіе музыкъ въ Семинаріи производится въ теченіе восьми учебныхъ мъсяцевъ—съ 1 сентября по 1 мая, ежедневно, въ послъобъденные внъклассные часы будничныхъ дней.
- III) Желающіе изъ воспитанниковъ обучаться игрѣ на скрипкѣ и фисгармоніи раздѣляются на двѣ группы: старшую и младшую. Первую группу составляють ученики, умѣющіе уже играть на какомъ либо изъ означенныхъ инструментовъ, вторую—только начинающіе обучаться.
- IV) Ученики той и другой группы занимаются музыкой подъ руководствомъ учителя по два раза въ недълю,

не менье часа каждый разъ каждая группа.

V) Плата за обучение каждаго воспитанника полагается пять рублей въ годъ, каковая сумма вносится въ Правление Семинаріи родителями или родственниками воспитанниковъ въ сентябръ мъсяцъ.

VI) Преподаваніе музыки въ Семинаріи поручается лицу, получившему надлежащее музыкальное образованіе. Означенное лицо, въ случав невозможности соединить въ своихъ рукахъ всвхъ занятій съ воспитанниками семинарін, избираеть себъ помощника, всякій разъ съ въдома и согласія Семинарскаго Начальства, изъ лицъ, имъющихъ надлежащую музыкальную подготовку и вполнъ благонадежных уливанивомо ден намери споловодомя У ини когами

Примъчание. Весьма желательно было бы, если бы таковыми помощниками учителю въ обучени воспитанниковъ музыкъ являлись ученики старшей свободное и вего пеклониния изы Прайской динича Вилей-

VII) За обучение воспитанниковъ Семинарии музыкъ полагается жалованія учителю при шести недельныхъ двухчасовыхъ урокахъ 30 рублей въ учебный мъсяцъ или 240 рублей въ годъ.

VIII) Инструменты, ноты, струны, канифоль и прочія музыкальныя принадлежности пріобратаются, а равно и починка старыхъ инструментовъ производится Правленіемъ семинаріи на средства, вносимыя духовенствомъ Литовской епархіи, и на остатки отъ взносовъ за обучение воспитанниковъ музыкъ, если таковые будутъ оказываться.

IX) Обучение воспитанниковъ музыкъ происходитъ въ отдъльномъ помъщении; тамъ же хранятся и всв музыкальныя принадлежности, отвътственность за цвлость которыхъ возлагается на преподавателя музыки, который въ помощь себъ можетъ избирать изъ обучающихся музыкъ воспитаниниковъ лучшаго и на него, подъ его отвътственностію, съ разр'вшенія инспектора семинаріи, возлагать ближайшій досмотръ за принадлежностями музыкальнаго класса.

Примъчание. Всв пріобретаемыя принадлежности музыкальнаго класса будутъ вносить въ опись семинарскаго имущества и ежегодно провъряться - правлением Семонім воспитанниювь Литовской духогвийсьним инаріи.

- Въ Литовской духовной Семинаріи состоитъ вакантная должность преподавателя нъмецкаго языка. Лина, имъющія право на преподаваніе означеннаго предмета и желающія занять означенную вакансію, приглашаются подать прошенія въ семинарское Праговерия в деровота и К. г. Высокопресси при в денет.
- Архіерейскія служенія. 20 сего іюля, въ 7-ю нельлю по Пятидесятниць и въ день Св. Прор. Илін, Его Высокопреосвященство совершилъ Вожественную литургію и молебенъ въ Св.-Духовомъ монастырт въ сослуженіи о. намъстника и братии подкади ахиндем имаров вінемен
- 22 іюля, въ день тезоименитства Государыни Императрицы Маріи Өеодоровны и въ храмовой праздникъ Маріинскаго женскаго монастыря, Высокопреосвященнъйшій Архіепископъ Іеронимъ совершилъ Вожественную литургію въ семъ монастыръ въ сослужении о. ректора семинарии, архимандрита Иннокентія, прот. Догадова и К. Смольскаго и ключари свящ. М. Голенкевича, а молебенъ въ соучастін всего городского духовенства. На богослуженін присутствовали: г. командующій войсками округа и высшіе иредставители всъхъ учрежденій и въдомствъ. Церковное

пъніе исполняли съ полнымъ знаніемъ и искусствомъ два хора тонастырскій и учителя и учительницы церковноприходскихъ школъ? У за врем С1 сто-времо вО стнов

- Вакансіи: Священниковъ: въ с. Касуть (8)-Вилейскаго у., въ с. Чересах (15) - Дисненскаго у., въ с. Габахг (5)—Вилейскаго увзда, при Селяничской церкви (5)—Слонимскаго увзда, при Яловской Александро-Невской церкви (2)-Волковыскаго увзда, при Вишневской церкви (1)—Свенцянскаго убада, въ с. Дмитровичах (1)— Врестскаго увада. выправня закимомуницы акономонно че

— Діакона при Бъльском соборъ—(1).

— Псаломщиковъ: въ с. Деревномо (22) — Слонимскаго у., въ с. Барщевъ (3)-Брестскаго у., въ м. Лысково (8)—Волковыскаго увзда, въ м. Щушин (6)—Лид-увзда, въ с. Носилови (5)—Вилейскаго увзда, при Селявичской церкви (5)-Слонимскаго увзда, въ с. Блошниках (5)--Дисненскаго увзда, въ с. Зосимовичах (5)-Пружанскаго увзда, въ с. Тевеляхъ (4)-Пружанскаго увзда, въ с. Бобрахг (1) Лидскаго у. Очнодь, дьйствительный статскій совътникь Умина, ст. апрыля 1897 г.

Неоффиціальный отдѣлъ. 407, утверждениямъ Т. Использованности Оберъ-

Оть Училищнаго Совьта при Святьйшемъ Су-

-- Управляющій Дворомъ Его Императорскаго Высочества В. К. Михаила Николаевича, Генералъ А. С. Озеровъ увъдомилъ, 28 минувшаго іюня, Предсъдателя Гродненскаго Софійскаго Православнаго Братства, д. с. с. Михаила Константиновича Стояновскаго, что Его Высочество изволилъ изъявить милостивое согласіе на принятіе Софійскаго Православнаго Братства подъ Свое Высокое покровительство; вивств съ симъ Его Высочество изволилъ приказать препроводить въ Совътъ Братства ето руб., какъ ножертвование Его Императорскаго Высочества на преслъдуемыя Братствомы дела оттако воновинали волониты, ая

Осчастливленный такимъ Высокимъ и многомилостивымъ вниманіемъ Его Императорскаго Высочества В. К. Михаила Николаевича, Совътъ Софійскаго Вратства, въ чувствахъ всепреданнъйшей благодарности къ Его Высочеству, въ экстренномъ своемъ засъдания 29 того-же июня, въ присутственномъ залъ гродненской казенной палаты совершилъ благодарственное Господу молебствіе о здравіи Его Величества Государя Императора и Его Высочества Августвинаго Покровителя Софійскаго Братства, Великаго Князя Михаила Николаевича. Послъ молебна, отслуженнаго протојереемъ Г. Кудрицкимъ, на имя Управляющаго Дворомъ Его Высочества тенерала А. С. Озерова отъ имени Совъта Братства предсъдателемъ его М. К. Стояновскимъ была отправлена въ С.-ПБургъ телеграмма съ выраженіемъ всепреданнъйшей благодарности Его Высочеству, за оказанную Братству высокую честь. лінна Левицкій и Горностаєвичской Адома Жиромскій

21 іюля на штатное мъсто исаломщика при Ви-Архипастырское посъщеніе церквей города Ошмянъ и -ам ото нъкоторыхъ селъ Ошмянскаго увздалимован сто сверхитатнымъ испломинкомъ послушникъ Пожайскато

переведены одина на млего другого.

7 іюля Высокопреосвященный Іеронимъ, Архіепископъ Литовскій и Виленскій, въ сопровожденіи своего личнаго секретаря и одного діакона, отправился изъ Вильны для

обозрвнія некоторыхъ церквей Ошмянскаго увзда, Виленской губерніи. На виденскомъ вокзал'в провожать Архипастыря собралось духовенство города Вильны, во главъ съ ректоромъ семинаріи, а на станціи "Солы" либаво-роменской жельзной дороги его встрытили благочинный и мъстныя увздныя власти. Старшина поднесъ Архипастырю хлъбъ-соль, принимая который Владыка выразилъ желаніе, чтобы Господь даваль хлёбъ въ такомъ количестве, чтобы можно было раздавать неимущимъ и попросилъ раздълить поднесенный хлебъ между бедными. При проезде чрезъ мъстечко Жупраны Владыку встрътили съ хлъбомъ-солью евреи. Архипастырь благодарилъ ихъ за оказанное вниманіе и, указавъ на то, что между испов'єдующими ветхій и новый завътъ должна быть связь, такъ какъ тъ и другіе чтуть одного Истиннаго Вога, для твят и другихъ одинаково дороги имена натріарховъ, всликаго законодателя Моисея, царей и пророковъ, такъ что и исповъдующіе Христа призывають ветхозавѣтныхъ праведниковъ въ молитвахъ своихъ, какъ сильныхъ холатаевъ прелъ престоломъ Отца Небеснаго, -- Владыка пригласилъ евреевъ къ мирной совмъстной съ христіанами жизни безъ взачиныхъ раздраженій и обидъ и пожелаль имъ всякаго земного благополучія, а предложенный хлёбъ просиль разделить между неимущими. Въ такомъ же духъ говорилъ Архинастырь при встрфчахъ и въ другихъ мъстахъ.

Въ селъ Куцевичахъ, при приписной церкви, Владыка быль встрвчень крестнымь ходомь. Мъстный священникъ привътствоваль его ръчью. При пъніи "Достойно есть" Владыка прошель въ алтарь. Начались обычныя молитвословія, которыя заключились троекратнымъ провозглашеніемъ діакономъ многолітія, послів чего самъ Архицастырь провозгласиль многая льта священнослужащему въ семъ храмъ, прихожанамъ онаго и всъмъ предстоящимъ и молящимся, а затъмъ благословлялъ народъ, раздавая крестики и брошюры изданія Виленскаго Свято-Духовскаго Братства религіозно-нравственнаго и церковно-историческаго содержанія. Узнавъ отъ настоятеля, что въ храмъ большинство католиковъ, Владыка, по окончанія благословенія народа, обратился къ предстоящимъ съ вопросомъ, въ какихъ отношеніяхъ они состоять съ своими сосвдими иновърцами. "Если вы живете въ миръ, говорилъ Архипастырь, -- это меня радуеть, если же мира нътъ, я печалюсь. Намъ не изъ-за чего враждовать: у насъ одинъ законъ, одна въра, одни, хотя и съ большими измъненіями, таинства, а главное - одинъ Божественный учитель и Искупитель. Поэтому, вы, православные, держите свой законъ, свою въру твердо, но не презирайте и не укоряйте латинянъ; а вы, римско-католики, также держите свой законъ и въру, пока не убъдитесь, что истина на нашей сторонъ и не пожелаете отъ всей души вступить въ лоно святой православной церкви. А мы, будучи чужды насильственнаго привлеченія, съ радостью принимаемъ всякаго, кто обращается къ намъ съ чистымъ сердцемъ". Кроткое но внушительное слово произвело впечатление на католиковъ и они другъ за другомъ стали подходить къ Архипастырю и целовать святительскую десницу и одежду. Выходя изъ храма, Владыка высказалъ сожалъние по поводу того, что не всв посылають своихъ детей въ школу и указалъ, чего чрезъ это лишаются родители и дъти. Изъ Куцевичъ Владыка прибыль въ мъстечко Воруны, гдъ находится отделение Виленскаго Св.-Духова монастыря. Встреченный въ монастырскомъ храмъ намъстникомъ Виленскаго

Свято-Духова монастыря, братією и прибывшимъ сюда по случаю ревизіи духовенствомъ, послѣ обычныхъ молитвословій и превозглашенія многольтія, Владыка осматриваль храмъ и молился предъ Ворунскою иконою Вожіея Матери, а затъмъ, послъ непродолжительнаго отдыха въ настоятельскихъ келіяхъ, вивств съ епархіальнымъ архитекторомъ, также прибывшимъ въ Воруны, осматривалъ все зданіе монастыря въ целяхъ приспособленія онаго подъ второклассную церковно-учительскую школу. Осмотръ показалъ, что это старое зданіе, съ толстыми ствнами и маленькими келіями мало пригодно для указанной цъли и что ремонть его, пожалуй, потребуеть больше затрать чъмъ возведение новаго цълесообразно расиланированнаго зданія. Тъмъ не менъе Владыка поручиль архитектору сдълать измърение здания и составить смъту на ремонтъ его, чтобы легче можно было судить, выгодиве-ли строить новое зданіе для второклассной школы или ремонтировать и приспособить подъ нее старое -- монастырское. Осмотръвъ хозайство монастыря, Владыка закончиль вечерь беседою съ духовенствомъ, мъстнымъ предводителемъ дворянства и сосъдними помъщиками. На другой день, 8 іюля, выслушавъ литургію въ монастырской церкви, Владыка вторично осматривалъ храмъ и сосъднюю монастырскую часовню, а затъмъ отбылъ въ мъстечко Гольшаны.

Въ Гольшанахъ, послъ обычной встръчи. Владыка обратился къ народу съ ръчью. Пожелавъ предстоящимъ благодати и мира отъ Вога и Господа Іпсуса Христа, Архипастырь разъясниль, что такое благодать и миръ, которыхъ онъ желаетъ. Разсматривая слово миръ въ троякомъ значеніи, какъ миръ съ Богомъ, людьми и своею совъстью, онъ указаль на то, что миръ съ совъстью всего легче нарушается оставленіемъ своего и посъщеніемъ иновърческаго храма. "Не думаю, говорилъ Владыка, чтобы совъсть была покойна и не упрекала того, кто виъсто своего храма, гдв полнота всвхъ благодатнымъ даровъ, посъщаетъ храмъ иновърческій. Въ такихъ случаяхъ, если только она не заглохла, совъсть заговорить и, если мы не послушаемъ ее, нашъ душевный миръ нарушится". Отъ привътствія Архипастырь перешель къ обличенію. Онъ высказалъ крайнее сожаление по поводу того, что тогда какъ католическій храмъ отличается громадными разм'врами и массивностью, православная церковь поражаетъ своею тъснотою, вътхостью и убожествомъ. Трудно новърить, что предъ тобой приходскій храмъ; невольно думается, что видишь убогую заброшенную куда либо на окраину прихода приписную церковь. Между тъмъ православные, вмъсто того чтобы дружно взяться за святое дело построенія новаго храма, проводять время въ пустыхъ словопреніяхъ относительно того, гдв строить новую церковь и въ этихъ безплодныхъ спорахъ проходять годы, даже десятки лътъ. Выразивъ непреклонное желаніе въ скоромъ времени увидъть новый величественный православный храмъ. Владыка пригласилъ предстоящихъ вознести горячую молитву Царицъ Небесной, Казанской иконъ, которой церковь посвятила настоящій день, дабы Она, во всв трудныя минуты помогавшая Русскому народу, пришла на помощь и въ этомъ святомъ дълъ. Въ совершении молебна принимало участіе прибывшее въ Гольшаны духовенство, а молитву Небесной Заступницъ, съ колъноприклонениемъ, прочелъ самъ Владыка. Благословивъ народъ и раздавъ на память о своемъ посъщении крестики и броторы, при выходъ изъ церкви, Владыка вторично убъдительно просилъ посив-

шить деломъ построенія новой церкви, при которой-могла бы пріютиться и церковная школа. "Это дві родныя сестры и имъ всего лучше быть вивств" говорилъ Архипастырь. Чтобы подвинуть дело и поскорее решить вопросъ о мъсть построенія новаго храма, Владыка, вмъсть съ енархіальнымъ архитекторомъ и владъльцемъ Гольшанъмъстнымъ предводителемъ дворянства лично осматривалъ мъста, на которыя какъ на годныя подъ построение перкви указывали сопровождавшіе его прихожане. Осмотръ привель къ заключенію, что самымъ удобнымъ является то мвсто, гдв стоить старый храмь, но для этого потребуется расширеніе церковной площади на счеть смежныхъ участковъ, что объщалъ устроить г. предводитель дворянства. Крестьяне по прежнему настаивали на построеніи церкви на базарной площади, гдв уже давно лежать свезенные на церковь камни, но Владыка призналь эту плошадь, по незначительности ей размвровъ, низкому мвстоположенію, сос вдству широкой военно комуникаціонной дороги и близости еврейскихъ домовъ неудобною для построенія храма. По просьбъ г. предводителя дворянства, Владыка прибыль къ нему въ домъ. Гдв предложена была транеза, после которой и краткаго отдыха Архипастыры направился въ Вишнево. направот и вкаду вканитано оп

Въ Вишневъ Архинастыря встръчали во множествъ какъ православные, такъ и католики. Ради прівзда высокаго гостя церковь была украшена зеленью. На площади Владывъ подносили хлъбъ-соль евреи, а въ церковной оградь мастный волостной старшина. По цути, усыпанному цвътами, Архинастырь вошелъ въ церковь, приложился ко кресту, скронилъ себя св. водою и облачившись сверхъ мантін въ омофоръ и митру обратился къ народу съ рфчью. Уподобивъ себя стцу, возвратившемуся изъ дальняго путешествія къ своимъ дётямъ и спрашивающему ихъ, какъ они сохранили его заветы. Архипастырь вопрошалъ нредстоящихъ, хранятъ-ли они въ чистотъ въру, посъщають ли храмъ Вожій, — нътъ-ли между ними неуваженія дітей къ родителямъ, особенно престарвлымъ, не злоунотребляють-ли и родители богодарованною имъ властію, раздражая чадъ своихъ, нвтъ-ли раздоровъ, ссоръ и прекословій между близкими родными и сосёдями, --- хранять-ли юноши чистоту и целомудріе, - неть-ли зависти и соединенной съ нею страсти къ присвоенію чужой собственности, -- охотно-ли родители посылають детей въ школу? и пр. На всв эти вопросы, пусть каждый дасть по совъсти отвътъ въ душъ своей и, при содъйстви своего достойнаго пастыря, пусть постарается исправить то, въ чемъ совъсть упрекаетъ его. А теперь, заключилъ Владыка. закончимъ день молитвою къ Пресвятой Богородицъ. Молебенъ Царицъ Небесной, при стройномъ пъніи мъстнаго хора, быль совершень Владыкою въ сослужении всего духовенства и заключился молитвою къ Заступницъ Усердной съ колънопреклонениемъ. Долго Архипастырь благословляль народь и, только благословивь всёхь до последняго, утомленный сильной жарою направился въ домъ священника, чтобы здёсь живительнымъ отдыхомъ подкрёпить помогавшая Русскому народу, принла на поможили ионо

9 іюля, около 10 часовъ утра, Владыка направился въ Михаловщину и здёсь, послё обычной встрёчи, съ поднесеніемъ хлёба и соли, велъ отеческую бесёду съ народомъ. Онъ указываль на то, что не корошо оставлять свой приходскій храмъ и отправляться въ мёстечко съ тёмъ разсчетомъ, чтобы заодно и помолиться и справить

евои житейскія нужды, "Я не запрещаю ходить вы чужеприходный храмъ, но хочу показаты всю важность приходскаго храма, говорилъ Владика: здесь, въ приходскомъ храмъ, просвъщены св. крещенемъ вы, отцы и дъды ваши, здась получили благословение, вступая вы супружескую жизнь, здёсь въ святыхъ таинствахъ принимаете благодатные дары, здесьже совершится и последнее прощание съ земнымъ, когда духъ пойдетъ къ Тому, Кто далъ его, а твло возвратится въ землю". Потомъ Архипастырь говорилъ о важномъ значеним церковной школы для дъвочекъ и раснолагаль слушателей къ открытію ея, указывая на то, что только одна она и можеть устранить прискорбное явленіе незнанія, даже взрослыми, молитвъ, символа въры и заповедей Вожінкъ. "Какъ хорошо будеть, когда дети научатся грамотв, я и сказать не умвю, говориль Владыка. Научившись гранотъ, дъвочка прочтетъ что нибудь или разскаже тъ изъ прочитаннаго, а старикамъ любо будетъ послушать; она же будеть учить молиться своихъ маленькихъ братцевъ и сестренокъ, а когда выростетъ, выйдеть замужь, экстанеть матерыю, то и дітокъ п своихъ научить молитвамъ и грамотв. А въдь, грамотный человъкъ куда лучше неграмотнаго! Если въ старину говорили, что за битаго двухъ небитыхъпдають, что в теперь нужно сказать, что за грамотнаго дадуть десять неграмотныхъ". Далве Архипастыры совътоваль жить въ мирв и поддерживать взаимныя добрыя отношенія со всеми и говориль о значени и необходимости говъны предъ принятиемъ св. Таинъ. Обращаясь затъмъ къ приходскому священнику, онъ просилъ неопустительно вести внізбогослужебныя собесъдованія, а по выходъ изъ церкви, обративъ вниманіе на большое число девочекъ школьнаго возраста, остановился и спрашивалъ ихъ, знаютъ ли они молитвы и еще разъ убъдительно просиль озаботиться открытіемъ женской церковной школы. Посттивъ домъ мъстнаго священника, Архинастыры отбыль въ м'встечко Трабы, куда и прибылъ послъ полудня въ самый разгаръ дневного зноя. Не смотря на страдную пору, народу собралось довольно. На илощади хлібов соль поднесли евреи, а въ оградів церковной-волостной старшина. Послъ обычной торжественной встрвчи и благословенія народа съ раздачею брошюръ и крестиковъ Владика преподалъ предстоящимъ краткое наставленіе. Утомленіе не позволило ему коснуться многихъ предметовъ, но дорогое Архипастырскому сердцу школьное дъло и здъсь не было забыто. И здъсь онъ убъждалъ народъ ваботиться объ открытій женской церковной школы и усердномъ посъщении ея дъвочками. Изъ церкви Владыка прибыль въ домъ настоятеля и послъ непродолжительнаго отдыха осматривалъ причтовую усадьбу и хозяйство. На другой день, 10 іюля, около 7-ми часовъ утра Владыка отбыль изъ Трабъ въ Ошияны, причемъ по пути осмотрълъ кладбищенскую церковь въ Гольшанахъ и посвтиль домъ священника по призоная до винеродания от

Въ Опимнахъ Архипастырь быль встрвченъ крестнымъ ходомъ; на пути къ церкви поднесли хлѣбъ-соль евреи, а у входа въ церковную ограду православные. Въ церкви мѣстный священникъ привѣтствовалъ Владыку рѣчью. Облачившись въ мантію, омофоръ и митру, Владыка сталъ на солеи и привѣтствовалъ народъ апостольскимъ привѣтствіемъ "благодать вамъ и миръ". Разъяснивъ смыслъ привѣтствія и значеніе словъ "благодать" и "миръ", Архипастыръ пригласилъ предстоящихъ номолиться вмѣстѣ съ нимъ святителю Николаю, память кото-

раго церковь совершаеть каждый четвергь. Молебень святителю Владыка совершиль въ сослужении благочиннаго, мъстнаго и двухъ пріъзжихъ священниковъ, а въ концъ его самъ прочиталь съ колънопреклоненіемъ молитву угоднику Божію. Благословивъ народъ, Владыка выразиль особую благодарность лицамъ, оказавшимъ свое содъйствіе при ремонтъ онаго храма и, осмотръвъ старую церковь, прибылъ въ домъ священника. Послъ объда Владыка держаль путь въ "Солы", откуда со скорымъ поъздомъ внъхалъ въ 6 часовъ вечера, а въ 8 часовъ благополучно прибылъ въ г. Вильну. На вокзалъ для встръчи Архинастыря собралось городское духовенство, во главъ съ ректоромъ Семинаріи.

Посъщение собравшимися въ Вильну на курсы учителями и учительницами церковно-приходскихъ школъ Литовской епархіи, Виленскаго музея древностей, публичной библіотеки и центральнаго архива древнихъ актовыхъ книгъ—6-го іюля сего года.

Вильну учителя и учительницы церковно-приходскихъ школъ Литовской епархіи, въ полномъ своемъ составъ 110 человъкъ, въ сопровожденіи о. епархіальнаго наблюдателя прот. Климента Смольскаго, съ 2 до 4½ час. по полудни осматривали музей древностей, публичную библіотеку и Виленскій центральный архивъ.

При входъ посътителей въ библіотеку, ихъ встрътилъ уполномоченный отъ поименованныхъ учрежденій архиваріусь И. Я. Спрогисъ и обратился къ нимъ съ слъдующею ръчью:

"Дорогіе мои гости, постители и постительницы, скромные, честные и славные труженники и труженницы на нивъ народнаго образованія, на коренной, крънкой почвв здешией русской народности и лонв нашей Матери Православной Церкви, привътъ вамъ! Здравствуйте!... За симъ скажу вамъ попросту: Я не служащій здівсь, я архиваріусь и начальникъ соседняго учрежденія-центральнаго архива древнихъ актовыхъ книгъ; я встрфчаю васъ здёсь по дружеской доверенности хозяина этого учрежденія, его превосходительства Ю. О. Крачковскаго, Васъ долженъ занимать теперь вопросъ, что это за музей, что въ немъ содержится? Музей этотъ не есть спеціальный музей одного нашего Сфверо-Западнаго края, или одной западной Россіи; это музей на добрую половину-универсальный, въ который вошло, кром'в мастныхъ радкостей, очень иного предметовъ, составляющихъ принадлежность другихъ странъ и народовъ. Музей этотъ основанъ въ 1855 г. здёшнимъ богатымъ землевладёльцемъ графомъ Евстафіемъ Піевичемъ Тышкевичемъ, но проекту, въ томъ же году Высочайше утвержденному. Положивъ въ основу его первый свою собственную богатую коллекцію предметовъ, основатель его обратился съ воззваніемъ ко всемъ состоятельнымъ и почетнымъ обывателямъ здешняго края о содъйствіи. Пожертвованія посылались щедрою рукою... Но это было время сильнаго броженія польскихъ умовъ, подготовлявшихся къ 1863 году... Въ числъ предметовъ научнаго характера, масса потекла въ музей вещей, превратившихъ скоро это ученое учреждение въ чисто польскій музей; изъ мъстныхъ русскихъ древностей даже величайшая законодательная книга страны-русскій Литовскій статуть была положена въ немъ подъ спудомъ... Когда послё разсёянія всёхъ польскихъ замысловъ и мечтаній въ 1863 г., въ здёшнемъ крать былъ установленъ новый порядокъ и водворено здёсь, на природной русской земль, твердое и непоколебимое, законное русское владычество, музей этотъ въ 1865 году былъ преобразованъ: все, незаконное, польское изъ него было выдёлено и отправлено въ Москву, въ Румянцевскій музей, и оставлено собраніе лишь предметовъ чисто научнаго значенія. Въ такомъ преобразованномъ видё этотъ музей существуетъ и въ настояще время. Въ немъ, въ общемъ, числится нынё до 15,000 предметовъ различнаго характера и содержанія".

Затъмъ г. Спрогисъ, перечисливъ всв отдълы музейныхъ предметовъ и сказавъ о каждомъ нъсколько необходимыхъ пояснительныхъ словъ, попросилъ своихъ гостей во второй и третій этажи музейнаго пом'ященія, гд'я предложиль имъ разсматривать и знакомиться съ предметами каждому по своему желанію, вкусу и выбору. По возвращеніи обозр'явателей въ нижній читальный заль, руководитель Иванъ Яковлевичъ объяснилъ важное содержание этого зала, въ коемъ собраны и хранятся уцълъвшіе отъ страшнаго језунтскаго преследованія и истребленія, какъ ръдкія единицы, драгоцінные печатные русскіе памятники-книги духовнаго и свътскаго содержанія древнихъ русских типографій въ здішнемъ Сіверо-Западномъ крав Россіи. Затвиъ упомянувъ еще о возникновеніи и утвержденій одного важнаго м'ястнаго учрежденія, паралельно и въ связи существующаго съ музеемъ, именно Публичной библютекть съ достопримъчательнымъ при немъ Рукописнымъ отделеніемъ, г. Спрогисъ просилъ свякъ гостей посътить спеціально ему ввъренное учрежденіе-центральный архивь древних актовых книгь. Въ центральномъ архивъ, какъ самымъ его начальникомъ Инаномъ Яковлевичемъ, такъ и помощниками его гг. Голубомъ и Андрушкевичемъ были даны посътителямъ разъясненія, какое высокое значение имбють хранящиеся въ этомъ учрежденіи древніе юридическіе судебные рукописные памятники-(древнія актовыя книги) для отечественной русской начки: для нагляднаго ознакомленія съ этими драгоп'внными памятниками старины было разложено на столахъ и выступахъ шкафовъ множество актовыхъ книгъ. писанныхъ на русском языки и русским алфавитом, относящихся не только къ кореннымо русскимо областямо, но и къ коренной Жмуди, къ древнему "Жамойтскому княжеству" экон апод эпин амы имениндаець во шкана

Посъщение музеи оставило въ учителяхъ и учительницахъ неизгладимое впечатлъние, которымъ дълились они другъ съ другомъ весь вечеръ, съ глубокой благодарностью вспоминая при этомъ своего добраго услужливаго и внимательнаго руководителя И. Я. Спрогиса.

Окончаніе курсовъ для учителей и учительницъ церврд и вільчков ковно-приходскихъ школъдит аки йэдок иниматетиту и вкатиту амыдотом ам датиком ам интеретот

21 іюля было посл'вднимъ днемъ весьма усердныхъ и усиленныхъ занятій собранныхъ въ Вильну учителей и учительницъ церковныхъ школъ, въ числъ 117 чел, (изънихъ трое, по сов'ту доктора, должны были отправиться домой до окончанія курсовъ). Въ этотъ день было сд'тано испытаніе и полученные результаты были должной на-

градой для трудившихся; особенные успёхи обнаружили слушатели въ церковномъ пъніи, и съ особеннымъ вниманіемъ они проследили за опытнымъ и понятнымъ изложеніемъ пріемовъ преподаванія математики преподавателя О. Н. Пономарева. "Теперь мы съ облегченнымъ сердцемъ возвращаемся къ своему делу, ибо усвоили себъ пріемы какъ легче и удобиве приступить къ обучению дътей", говорило намъ нъсколько лицъ изъ собравшихся. Среди своихъ трудовъ учителя и учительницы находили время осмотрать достопримъчательности православно-русской старины въ г. Вильнъ. 13 іюля они постили летнее мастожительство нашего Владыки-Тринополь. Владыка съ радушіемъ и ласково приняль ихъ и благословиль осмотръть устроенный Митроп. Госифомъ Сфманко и замъчательный по красоть мыстоположенія архіерейскій садь, указавы при этомы и тъ мъста и бесъдки въ ономъ, гдъ занимались дълами и составляли свои блистательные ученые труды (какъ бл. памяти Архіен. Макарій) архипастыри Литовской канедры. Здесь же на пасеке, преподав. Пономаревъ, онъ же пчедоводъ, прочемъ практическій урокъ по пчедоводству и садоводству. Скромные гости были угощаемы Архипастыремъ-хозяиномъ чаемъ и къ вечеру довольные и счастливые возвратились въ городъ. Владыка подробно распрашиваль о семейномъ положении педагоговъ, особенно учительницъ и десять изъ нихъ-бѣднѣйшихъ чрезъ нѣсколько дней удостоились личнаго пособія отъ Владыки по 10 рублина каждую. о эшэ слункиону скать С. нізо Ч акра

- По желанію Его Высокопреосвященства учителя и учительницы должны были остаться въ Вильнъ и 22 числа и участвовать въ церковномъ ивніи въ женскомъ монастырт въ день св. равноапостольной Маріи Магдалины. По окончаній службы въ сей день Владыка, выйдя на амвонъ, обратился съ словомъ мира и прощанія къ отбывшимъ курсы учителямъ и учительницамъ церковныхъ школь; поздравивъ ихъ съ благополучнымъ окончаніемъ трудовъ, трудовъ къ тому же усердныхъ и постоянныхъ, путемъ которыхъ ихъ достаточныя знанія дали имъ увфренность и смълость въ преподавании учебныхъ предметовъ чрезъ усвоение болье легкихъ и удобныхъ приемовъ къ тому, Владыка указалъ, чтобы они никогда не забывали и въ своей жизни преследовали идеаль учителя-христіанина, который сообщаеть датямь не только знанія, но и даеть имъ образецъ честной и чистой жизни своимъ поведеніемъ и жизнію; Архипастырь указаль и на то, повидимому, случайное, но знаменательное явление, что ихъ курсы совпали съ праздниками, какъ напр. день рождения Іоанна Предтечи 24 іюня, день Св. Апостоловъ Христіанства Петра и Павла 29 іюня, день св. равноапостольной кн. Ольги 11 іюля, день просвътителя Россіи, Св. равноапостольнаго князя Владиміра 15 іюля, день св. равноапостольныя Маріи Магдалины, празднуемый сегодняэто такіе дни, когда съ воспоминаніемъ сихъ святыхъ угодниковъ Божіихъ воспоминается и ихъ просвътительная дъятельность на нивъ церкви Божіей, къ возведенію людей изъ тим невъжества къ свъту богопознанія и благочестія, въ молитвъ къ которымъ учителя и учительницы должны почерпать силу для прохожденія своего, хотя и труднаго, но многополезнаго служенія. Посл'в сего Владыка благословиль ихъ и съ миромъ отпустилъ домой.

нихъ трое, по совъту доктора, должик были отправиться домой до окончания курсова). Въ этотъ день било едълано испитаніе и полученние результати били должной наТолкованіе на посланіе Св. Апостола Іакова.

тителю Владика совершиль вы сослужение благочиналес. мьстваго и двухь пр (продолжение) п туби и отвитьми

его самъ прочиталь съ коленопреклонения молитву угод-нику Божно, Благословить АВ Рода, Владика виразиль осо-

Увъщание къ терпъливому перенесению искушений: при ремонть онаго храду 81 осл грвва старую перковь, прибыль въ домь свищениика. Послъ объда Владыка дер-

- В Христіанинъ въ здішней жизни часто подвергается различнаго рода искушеніямъ. Но онъ долженъ не в скорбыть объ этомъ, а радоваться. Ибо искупенія эти, по премудрымъ намъреніямъ Господа, служать къ охраненію и укръпленію въры и къ нравственному очищенію и усовершенію жизни челов'вка; терп'вливое перенесеніе искушеній ведеть къ совершенству въ жизни (1-4). Недостатокъ въ терпвии указываеть на недостатокъ истинной имудрости, оп оп даровании этой мудрости христіанинъ долженъ просить Вога съ върою безъ колебанія (5-12). При этомъ онъ долженъ имътьвъ мысли, что всякое возбуждение по влу въ искушенияхъ исходить не отъ Бога, а проистекаетъ отъ гръховной природы самого человъка. Ибо дары Вожіи всв-благи, и между ними высочайшій и величайшій даръ есть дарованное намъ, по чистой Его благодати, возрождение чрезъ евангельское слово истины человъкъ, въ сопровождения с. спархівльного па (81 да 18).

- 1 ст. Надписание и привътствие: "Лаковъ Богу и Господу Іисусу Христу рабъ, объманадесяте кольнома, иже вт разстянии, - радоватися". Св. Іаковъ называетъ себя "рабомъ Вога и Госнода Інсуса Христа". Такъ можетъ назваться всякій христіанинь. Ибо всякій христіанинъ чрезъ въру во Христа и чрезъ крещение во имя Его переходить изъ рабства діаволу въ рабство Вогу и Христу. Везъ сомнънія, симъ именемъ св. Іаковъ желалъ обозначить себя не вообще какъ христіанина, а хотъль выразить тъмъ свое особенное служебное отношение ко Христу. Въ Ветхомъ Завътъ этимъ словомъ (Эбед Ісгова) предпочтительно называли себя пророки и цари (ср. Второз. 34, 5; Псал. 17, 1; Іерем. 7, 25 и др.) Посему, называя себя такъ, св. Іаковъ желалъ обозначить себя, какъ слугу Христа въ высиемъ смыслю. А такимъ слугою Его онъ является именно, какъ Апостолъ (ср. Рим. 1, 1; Туд. 1, 1), назначенный исполнять волю Его. Прямо же Апостоломъ Іаковъ не называеть себя потому, что ему не было надобности въ такомъ титулъ, чтобы обратить на себя внимание тъхъ христіанъ, среди которыхъ онъ пользовался безспорнымъ апостольскимъ авторитетомъ 1) "Братомъ Господнимъ" св. Іаковъ, какъ онъ обычно именуется (Ме. 13, 55 ср. Гал. 1, 19), не называеть себя потому, что название это было достоинствомъ, которое принисывалось ему другими, но которое онъ не хотълъ выставлять самъ. По отношению къ воскресшему, прославленному, превъчному Христу онъ уже быль не "братъ", а "рабъ" (Рм. 1, 1; 2 Петр. 1, 1; Іуд. 1). Посланіе назначено "объманадесяте кольнома, иже въ разсъянии", т. е. всемъ христіанамъ изъ іудеевъ, кои до своего обращенія о содъйствия. Пожертвовани посылались шедр

¹⁾ Родит. п. Өсөб относится къ Богу Отцу, какъ говорить Экуменій: "Θεού μέν του πατρός, χυρίου δέ που υίου". Не слъдуеть Өгоб кай Корбоо понимать, какъ аттрибутъ при словахъ "Гисусъ Христосъ", такъ, чтобы смыслъ былъ такой: "рабъ Іисуса Христа, который есть нашъ Богъ и Господъ", ибо такое понимание не соотвътствуетъ прямому смыслу священнаго текста.

принадлежали къ 12 еврейскимъ племенамъ, жившимъ въ разсвяній среди изычниковъ вив Палестины. Іуден именовали себя "народомъ 12 комьнъ" — то добекафодо (ср. Д'вян. 26. 7), дабы обозначить себя, какъ избранный народъ, народъ жента, къ которому относились многочисленныя обътованія, данныя патріархамь. Везъ сомнінія, Іаковъ такимъ почетнымъ теократическимъ именемъ желалъ обозначить христіань изълудеевъ, какъ зерно и отрасль христіанской церкви (ср. Рм. 11, 11 и слъд.). Правда, во время Іакова 10 колвив, въ качествъ отдельныхъ племенъ, окончательно затерялись между народами, въ страны коихъ они были переселены; но, въролтно, оставались еще нъкоторы гобщины и несомивино многія семейства, которыя сохран личеще свою редословную и еще гордились мыслію, что они принадлежали къ тому или другому колвну древнято Израиля. При словъ "радоватися" подразумъвается говорить, глаголеть, (-λέγει), т. е., Іаковь желаеть радости, благополучія, желасть здравствовать (Вульгата: salutem). Это нодлинно греческое привътствіе находится и въ испедшихъ въроятно, отъ Іакова постановленіяхъ апостольскаго собора въ Іерусалимь; Даян. 15, 23; ср. Двян. 23, 26; 1 маки. 10, 18, 25; 15, 16. Іудейским привътствіемъ было: шаломмиръ! См. Иса. 48, 22; 57, 21, гдв слово шалом переводится у LXX словомъ дабрего радоватисл. Вивсто "радоватися" Ан. Павелъ, желая сочетать двъ національныя формы примътствия-преческую и еврейскую, употребляетъ собственно христіанскую формулу: "Благодать вамъ и миръ отъ Бога Огца нашего и Господа Інсуса Христа (Рим. 1, 7). 2 ст. Ан. Таковъ выше приглашаеть своихъ читателей "радоватися". Но послъдніе могли бы всзразить: "какимъ образомъ ты можешь насъ призывать къ радости, когда со всехъ сторонъ мы подвергаемся страданіямъ и преслъдованіямъ! Что бы предотвратить такое возраженіе Апостоль говорить: "Всяку радость имъйте, братіе моя, егда во искушенія впадаете различна, въдяще, яко искушеніе вашея въры содъловаеть терпьніе". -- "Всяку радость $umn \ddot{u}me^{*}$ — $\dot{\eta} \dot{\gamma} \dot{\gamma} \dot{\sigma} \dot{\sigma} \dot{\theta} \dot{\epsilon}$, T, e., 3a совершенную, полную радость, т. е. не за что-либо, какъ только за радость считайте то, когда... и проч. Въ сознании единства по выры и народности съ своими читателями. Апостоль обращается къ нимъ- "братіе, братія мои (ср. 1, 16, 19; 2, 5; 4, 11). Подъ "искушениями" (перраброі) должно разумьть искушенія въры, именно-преследованіе и всякаго рода ("различна") бъдствія, кои первые христіане должны были претерпъвать за свою въру со стороны невърующаго міра (ср. 1 Петр. 1, 6). Нисколько не думая сокрушаться и удручаться отъ такихъ искушеній, христіане, напротивъ, должны считать ихъ для себя поводомъ къ радости (ххрах)метонимія—gaudendi materiam ср. Лук. 2, 10), именно къ радости такой, которая есть совершенная, (таба) радость, которая, следов., исключаетъ всякую скорбь и чужда даже и тви безотрадной печали *).

З ст. Содержить побудительный поводь къ радости: читатели должны радоваться искушеніямъ и ихъ переносить такъ какъ они въдь знають ("въдяще"), что въ искушеніяхъ и страданіяхъ въра ихъ испытывается, очищается и становится чистою, а "искушенная,", испытанная въра

Тип. Си.-Дух. Прав. Болгена, Зарвчис, домя врачетва.

содъловает терпъніе", т. е., производить въ свою очередъ постоянство ("оторочу́н") и върность. Ср. Рим. 5, 3—4. Затъмъ Ан. Іаковъ далъе развиваетъ свою мысль объ "испытанной" въръ:

4 ст. Терпъніе же дъло совершенно да имать, яко да будете совершенни и всеиъли, ни въ чемже лишени" — Подъ "дъломъ совершеннымъ" должно (по Экуменію разум'ять "діятельную добродівтель", которою претерпфвий долженъ обладать "совершенно", т. е., такъ. чтобы ни въ чемъ не нуждался. Смыслъ всего выраженія такой: теривливый должень не только съ твердымъ постоянствомъ терпъть, но страданіемъ и вообще всею земною жизнію веспользоваться къ тому, чтобы нравственно очиститься, освятиться, усовершиться, дабы онь могъ предстать предъ судомъ Христа безъ "пятна и порока" (ср. 1 Кор. 1, 8; Филип. 1 10; 2, 15; 1 Сол. 5, 23). Въ словахъ -- "яко да будете совершении и всецъли" указывается члые сохранения теривнія: Такою цівлью должно быть всестороннее правственное соверы иство. Оба прилагательныя— "совершенни и всеимли" — тэхэгог хаг бхбахүүрөг не вполнъ тожественны (синонимичны), а техамо есть тотъ. который достигь своей цвли (тахос), соотвытствуеть своей идев, а блохдоров (блов — цвлый, и хдоров — жребій, доля, часть)-тоть, кто во всвхъ своихъ частяхъ цвлъ, неповрежденъ. Первое, слъд., выражаетъ совершенство само по себ'в и въ себ'в, а последнее указываетъ на всесторонность сего совершенства. Оба эти положительныя опредъленія еще болве усилены следующимъ затемъ отрицательнымъ , ни въ чемже лишени", -т. е., ни въ чемъ, ни въ какомъ добромъ двяв, ни въ какой добродътели не имъя недостатка. этоминато вопо двијакой систав двинвохув жи

5 ст. Но основаніемъ всякой правственной добродву тели, или, какъ выражается Экуменій, то айтюм тоб телесою žеточ-служить мудрость, не мудрость міра сего, но мудрость, которую даеть Богь. Посему Аностоль продолжаетъ: "Аще же кто от васълишенъ есть премудрости, да просить от дающаго Бога встя нелицеприемню и не поношающаю, и дастся ему." Подъ "мудростью" зд'всь разум'ветя практическая мудрость или христіанская разсудительность, --- именно, понимание того, что задача жизни христіанина какъ въ целомъ, такъ и въ частяхъ состоитъ, съ одной стороны, въ знаніи, что страданія и скорби земныя служать къ испытанію и укрыпленію въры, а съ другой стороны, въ способности пользоваться этими страданіями для собственнаго спасенія и уразум'ввать божественную премудрость въ самыхъ затруднительныхъ обстоятельствахъ жизни. Такая мудрость есть даръ Духа Святаго, о которомъ можно и должно просить у Бога. подающаго встмг (конечно, просящимь) нелицеприемню. и непоношающаю". "Господь даеть премудрость, и отъ Лица Его познаніе и разумъ", говорить ветхоз, мудрецъ (Притч, 2, 6). "Не будьте неразсудительны, но познавайте, что есть воля Божія" (Ефес. 5, 17). Слово "дающаго" съ цълію поставлено передъ "Бога", дабы показать, что только Вогъ одинъ безусловно подаеть мудрость "всемъ". просящимъ у него. — Прилаг. "нелицепріемни" *) — апдос, которое въ Новомъ Завътъ только здъсь встръчается (апак дегорега), различно понимають: Вульг. переводить-

Цензоръ Каоедральний Прогоїсрей Петръ Ленций.

^{*) &}quot;Впадаете" — періпёводте, отъ гл. періпіптену тімі, что значить — "попасть во что такъ, чтобы быть совершенно охвачену, обняту, напр., періпіптену хубтаїх (Лк. 10, 30), хахоїх 2 Мак. 10, 4).

^{*)} Въ Острожской Библіи 1581 г.: "да просить отъ дающаго Бога всёмъ вкупп, и непоношающа, и дасться ему".

affluenter-преизбыточно, преизобильно, другіе-benigne благосклонно, иные — безъ изъятія, безусловно. Но лучше всего, какъ это ясно изъ отрицательнаго ближайшаго опредъленія-, не поношающаго", мы примемъ первоначальное значение сего слова-, просто, обыкновенно, несложно", такъ что апхос по смыслу не различается отъ ех апхототи (въ простотв) (Рим. 12, 3). Кто даеть просто ("въпростотв"), тоть желаеть только дать, имветь въ виду только даяніе, даръ и ничего больше; такой даеть безъ корыстолюбія, а по сему и изобильно, щедро. —Даръ людей часто не бываетъ чистымъ и истиннымъ даромъ; это можно видъть изъ того, что они неръдко дълаютъ просящему упрекъ въ томъ, зачъмъ онъ проситъ. Премудрый Сирахъ говорить (20, 15): "немного дасть глупый, а попрекать будеть много". Богь же даеть по чистой своей благости и желаетъ, чтобы мы просили его обо всемъ, въ чемъ чувствуемъ нужду для себя (Мо. 7, 7), и Онъ для насъ твиъ милостивве, чвиъ чаще и неотступнве иы просимъ его (Лук. 11, 9). Следов., слова "нелицеприемне и непоношающаго" указывають на полную готовность Бога къ даянію и на его щедрость въ даяніи.

6 ст. Но молитва о дарованіи мудрости, —дабы она была услышана Вогомъ, -- должна быть проникнута в врою и полною надеждою: "Да просить же (о мудрости) върою, ничтоже сумняся: сумняйся бо уподобися волненію морскому вътры возметаему и развъваемому".--Живая въра есть единственное средство, которое ставитъ насъ во внутриниее съ Богомъ общение, на которомъ основывается получение всякихъ даровъ со стороны Вога. А эта въра также дълаетъ насъ внутренно воспріимчивыми къ духовнымъ дарамъ Вожіимъ, она открываетъ наше сердце къ воспріятію божественной благодати. Частиве здёсь разумъется въра во всемогущество Вожіе и въ любовь Его, насколько эта последняя открылась во Христе, -а вместв съ твмъ, и твердая надежда, что Вогъ можетъ даровать намъ всякія блага и ради Христа дастъ ихъ. Слово "върою" частиве опредвляется выражениемъ-, ничтоже сумняся" (индоет блахогобиетось), т. е., ни въ чемъ ни раздъляясь, или совершенно не сомнъваясь (Вульг.-nihil haesitans, срав. Мо. 21, 21; Дъян. 10, 20; Рим. 4, 20). Сомнъвающійся не просто устремляется своимъ сердцемъ къ Bory, а размышляетъ, колеблясь между върою и не въріемъ, между довъріемъ и недовъріемъ. И вотъ за это внутреннее колебаніе Ап. Іаковъ уподобляеть его волнъ морской, движимой вътромъ. Сердце истинно върующато подобно покойнымъ, яснымъ водамъ, на которыхъ отражается образъ Вожій; сердце же сомнъвающагося неясно и неспокойно и движется всякимъ вътромъ разныхъ ученій *). Для христіанина сомнівніе по отношенію къ Богу, по словамъ св. Кипріана, значить , находиться въ церкви, дом'в въры, и не имъть въры". Посему-

Ст. 7. "Да не мнить бо человькь онь, яко прінметь что от Бога". "Во" тар значить въ данномъ слу-(γè-- ἄρα) — конечно, да конечно. "Гар" нътъ въ Сирск. перев., а Вульгата имветь ergo, —следовательно. "Что" — ті (въ Син. нътъ) относится къ тому, о чемъ сомнъвающійся вообще просить. В данет в фтава с в водотов

8 ст. Ап. Іаковъ здёсь разъясняеть тоть образъ, въ которомъ онъ выше (6 ст.) представилъ сомнъвающагося: "Мужг двоедушенг, неустроенг во вспхг путехг своихъ". Слова эти следуеть понимать, какъ приложение (appositio) къ "человъка она": она, мужъ двоедушный, неустроенный (ахатастатос-непостоянный) во всвхъ путяхъ своихъ" *). Прилаг. борохос-двоедущенъ, образованное по аналогін съ біхарбіос бірдоосос, но не встрвчающееся ни у классиковъ, ни у LXX (а только у Іакова 1, 8; 4, 8), значить собственно — "имъющій двъ души", или "человъкъ съ раздвоенной душой. Сомнъвающійся колеблется между върою и невъріемъ; внутри его-разъединеніе и разделеніе, онъ имфетъ словно две души, изъ коихъ одна устремляется къ Богу, а другая повинуется міру, одна утверждаеть, а другая отрицаеть. Эта внутренняя двойственность лишаеть его ясности сознанія и решимости воли; онъ становится "неустроенъ", т. е., непостояненъ и безхарактеренъ во всемъ своемъ жизнеповедении **). А посему и молитва такого человъка не доходить до Бога, не пріемлется имъ. У Премудраго Сираха читаемъ: "не приступай къ Нему (Богу) съ раздвоеннымъ сердцемъ" (1,28), т. е., съ двоящимися мыслями. nupst Cn. Mca. 48, 22; 57, 24 orther consomication

 При семъ № прилагается объявленіе о продажь свыжей Майской сего года сбора "Эфедры" ТРАВА КУЗЬМИЧА. въ складъ г. Матвъева въ г. Бузулукъ. възери оппения марка винен (изп ("различна") бъдствія, кол первые

и удручаться отъ тинкъ искушеній, кристіане, папротикъ

должим считакы ихы для себа поводокы кы рабосий (удеку)-

neronania -- gandendi materiam esp. Aya. 20 10). anenno--

къ рапости такой, которая исть совершения, (сма) ра

unmirent gozkum pagonarica nekrmenikur u uku hepenocuri

шеніяхъ и страдаліяхъ прра ихъ исимтивается, очищается

и -становится чистою, в "межемения,", непытаная върз

THE RESIDENCE OF A CONTROL OF THE PROPERTY OF nat grave u Than becorpagnoù neur grave de comescoque er

Редакторъ, Прото і ерей Іоаннъ Котовичъ.

^{*) &}quot;Ρασεπεαεμη" — ριπιζομένω — ΟΤΒ ΓΑ. ριπίζεσθαι (ΟΤΒ ριπίς въеръ) размахивать, раздувать, ръчь о вътръ, который приводитъ въ движение воду.

^{*)} Въ Вульг. этотъ стихъ принимается, какъ самостоятельное предложение: "vir duplex (Codd duplici) animo, inconstans est in omnibus viis suis". Если, поэтому, "мужъ двоедушный будеть подлежащимь, то "неустроень съ подразумъваемымъ "есть" будетъ сказуемое. Но при такомъ по-ниманіи мысль не будетъ имъть строгой связи съ контекстомъ рачи. Къ тому же въ накоторыхъ кодексахъ латинской Вульгаты (Аміатинскомъ, изд. К. Тишендорфомъ въ 1850 г. въ Лейпцигъ) слово inconstans, согласно греческому тексту, стоить безь связки est и потому служить такъ же, какъ и vir duplex, приложеніемъ къ предыдущему homo

^{**)} Климентъ Римскій въ посл. къ Корино. гл. 23) го-ΒΟΡΗΤΕ: ταλαίποροί είσιν οἱ διψυχοι, οἱ διψυχοι οἱ διστάεοντες τἡν ψυχήν. Продолжение слъдуеть). вершенияю, эт шолимо